Прецулараціонаціеі пентрв Вестіторвл Romaneск есте de patрзечі ші doі леі пе анв, ші есе de doъ орі пе сѣптѣмѫнъ, Міеркроеа ші Сѫмвѣта.

Анвл

Абонаціа ла Вестіторвл Romaneск се фаче ла Бѫкрещі ла орі-че zі ла Редакціе; іар прін жвдеце ла DD. Секретарі ай ЧЧ. Кѫрткірі.

al XXI.

Кѣ ЛНАЛТА СЛОБОZENIE.

ВЕСТІТОРЪЛ ROMANECK.

ГАZETA CEMI-OФІЧІАЛЪ.

Кѣрецці | Сѫмбѣтъ 3 Noembріе 1856 | №. 82.

NOI

ПРІНЦЕЛ

ЛЕКСАНДРУ ДІМ. ГІКА,

КАІМАКАМУЛ ЦЪРІ РОМЪНЕЦІ.

Кѣтре Консілівл Administратів екстраordinар.

Домнвл Міністрвл Фінанцелор, вртмѫндѣ ла пѫнереа ла кале а ачелві Консілій съ песте граніцъ спре ѧндеплініреа ті ке каре есте ѧнсѣрчінат, авторізѣт пе Д. Стаке Стеріаді, діректорвл Департаментвлві ѧнцелор, съ ѧндеплінеаскъ вретелнічеще ѣвціиле ачелві Міністер, ші де тетврв ал сілівлві Адміністратів кѣ ѧнчепвт де ла а ачестві офіцѣ.

Консілівл Адміністратів, ва адвче ла ѧнлініре ачест офіцѣ.

(Ѫртеазъ іскълітвра Мъріеі Сале.)

Секретарвл Статвлві Ал. Дімітріескв.

№. 287, анвл 1856, Октомвріѣ 25.

Поліціа капіталеі.

Се ѧнкѣнощіінцеазъ тоате ачеле фаміліі пътате, кѣте вор авеа дрепт ла пріімірea ѣрілор де ажвтор пентрв пѫіне, съ се адресеze ла Д. депвтат ал махалалеі респекте спре а лі се да ачест ажвтор; іар Д. депвтат ла каz де а нв авеа де ажвнс, есте ѣтіт а вені ла Префектвра Поліціеі спре а се да сѣма требвінчоасъ.

Шефвл Поліціеі Дімітріе Гіка.

№. 26,151, анвл 1856 Noembріе 2.

Константінополе, 2 Noembріѣ.

ВЕSTІТURA ORDINULUI KALTZODETEI.

Дѣпъ кѣт ам вестіт, търеаца черемоніе інвестітврей ордінвлві Калцодетеі тріміс М. І. Сѣлтанвл де граціоаса Рецінъ а Енглітереі, с'а съвѫршіт ері, ла палатвл імперіал Долма-Бакче кѣ о маре солемнітате.

Лорд Стратфорд де Редкліф, амбасадорвл Англітереі, сір К. Івнк, маре маестрв ал черемоніілор ордінвлві, сір Енрі Бвлвер, комісарвл брітанік ѧн прінчіпателе Молдо-ромъне, ѣ коборѣт пе ла атіазі дін палатвл амбасадеі, ла Пера, внде се тріміссесе опт тръсурі де гвалъ але кѣрціі кѣ секретарі, офіцері ші трвпе кълъреце але касіі імперіале.

Ла ѣн чеас, Д. амбасадорвл Енглітереі, сір К. Івнк ші сір Енрік Бвлвер, с'аѣ світ ѧнтр'вна дін ачесте тръсврі де о фрвмвсеце ші о валоаре ѧнсемнатъ, ші світеле лор с'аѣ ѧнтовъръшіці де ескорта че арътарѣт, аѣ сосіт ѧн маі пвцін де о жвмътате де чеас ла палатвл імперіал внде трвпеле ереаѣ сввт арме ка съ'ї пріімеаскъ. Амірал лорд Ліонс с'а дѣс асеменеа пе внѣ вапор кѣ стаба тажор ші офіцерії ѧналці аі скадреі сале. Еі аѣ фост інтродвші де Кіаміл-беіѣ, інтродвкъторвл амбасадорілор, ѧнтр'о салъ де ащептаре а кърія оноаре лі с'а фъквт де міністрвл требілор стреіне.

Ла доъ чеасврі, лорд Стратфорд де Редкліф, сір Івнк, амірал Ліонс, сір Енрі Бвлвер ші світеле лор, аѣ фост інтродвші ла М. С. І. Сѣлтанвл, анѫнд лѫнгъ сіне пе Решід-паша, маре Візір, пе чеі дінтѫіѣ міністрі ші офіцері аі касеі сале імперіале.

Дѣпъ вн дісврс ал амбасадорвлві Англітереі, потрівіт кѣ ѧмпреціврареа, сетнеле ордінвлві Калцодетеі с'аѣ пресентат М. С. де новілвл лорд кѣ черемоніа че се регвласе де маі 'наінте, ші Сѣлтанвл, дѣпъ че 'ші а пвс кордонвл, а арътат ѧналта са мвлцвміре ѧн термені чеі маі біне сітціі, атѣт ѧн прівінца граціоасеі реціне а Англітереі кѣт ші а націеі сале.

Дѣпъ пресентареа Сѣлтанвлві а лві сір Івнк ші а маі мвлтор алте персоане, М. Са а ѧнтребат пе амбасадорвл брітанік де а біне-воі съ'ї пресентеze пе амірал Ліонс ші сір Енрі Бвлвер, кѣтре каре арътѫнвсе кѣ о бвнъ-воінцъ партікврарѣ, М. Са а біне-воіт съ дъръіаскъ апої ордінвл імперіал Меціідіе де ѧнтѫіѣ клас комісарвлві брітанік ѧн прінчіпате ші лві сір К. Івнк.

Ордінвл мілітар ші оноріфік ал Калцодетеі, чел маі векіѣ ордін міреан ашеzat ѧн Европа, ціне ѧн Англітера чел дінтѫіѣ ранг дѣпъ паіріе. Фондареа лві се атрібве де вніі лві Рікард І ші де алціі лві Едвард III ѧн 1349. Сокотінд ші пе рецеле, шефвл ордінвлві, нѣмървл мъдвларілор лві, афаръ де фаміліа регалъ ші а прінцілор стреіні, есте де 26.

Сетнеле сѫнт вн кордон албастрв каре се поартъ де ла стѫнга спре дреапта ші ла капътвл кървіа атѫрнъ Ст. Георге бътѫнд драгонвл ѧн авр стълтат, ші маі адесеа ѧмподобіт кѣ бріліанте; о стеа саѣ о плакъ пентрв хаінъ, ші пе каре есте асеменеа бродат Ст. Георгіе, патронвл ордінвлві; ѧн сфѫршіт Калцодета де катіфеа албастрв кѣ девіza: „Нечінстіт съ фіе ачела каре гѫндеще рвѣ.“ кѣсвтъ кѣ слове де авр: еа се поартъ ла пічіорвл стѫнг пвцін маі сѣс де ценвкі.

Кавалерії поартъ вн коствм търец ші пріімірілe се факѣ кѣ маре солемнітате. Есте вн колеціѣ ал ордінвлві ші внѣ пріставѣ каре вестеще нѣміреа ачелвіа каре се пріімеще.

Дѣпъ черемоніе, Д. амбасадорвл Англітереі, сір Івнк, сір Енрі Бвлвер ші світа лор с'аѣ світ ѧн ачелеашї трѣсврі, ші а фост ѧнтовъръшіці де ачелаш кортеціѣ ла палатвл амбасадеі брітаніче, ѧн време че амірал Ліонс ші світа са ажвнцеа ла Бвіѣкдере кѣ вапорвл.

РЕШІД-ПАША,

МАРЕ ВІZІР.

Решід-паша фіінд інвітат а се дѣче алалтъ-ері ла палатвл імперіал де Долма-Бакче, М. Са Сѣлтанвл а біне-воіт съ'ї вестеаскъ кѣ кѣвінте де о раръ бвнъ-воінцъ, къ'л нѣмеще тареле Съѣ Візір ѧн локвл лві Аалі-паша.

Ѧн ѧмпреціврърile де акѣт, ачеастъ нѣміре аре чеа маі маре ѧнсемнаре. Се ціе къ тот д'авна ѧн мініствте челе маі аневоіоасе М. С. І. кеатъ ла діріжареа лѣкрърілор капачітатеа ѧнсемнатъ, іскѣсінца аша де дес ѧнчеркатъ ші есперіенца ѧналтъ а лві Решід-паша.

Стареа лѣкрврілор есте гравъ ші німені нѣ есте аша де вреднік ка ачест маре om де стат а потолі нѣтероаселе аневоінце.

Ері де дімінеацъ, Решід-паша с'а дѣс ла палатвл імперіал, ка съ деповe ла пічіоареле М. С. І. мъртврісіреа свпвнерії ші а рекѣнощінцеі сале.

Ла amiazi, а десбаркат ла кеівл де Топ-Капв, ші ѧнтовъръшіт де Шеік-вл-Іслам ші де чел дінтѫіѣ шатвелан ал Сѣлтанвлві, Nешет-беіѣ, че пврта хатвл імперіал ал нѣміреі, с'а дѣс ѧнтре доъ лініі де трвпе але гвардіі імперіале, кѣ мвzіка ѧн фронт, ла Ѧналта Поартъ внде алте трвпе, асеменеа кѣ мвzіка лор, ераѣ сввт арме.

Дѣпъ інтрареа лві Решід-паша ѧн сала марелві сфат внде ѧл ащептаѣ міністрі ші ѧналціі фонкціонарі, с'а чітіт хатвл імперіал каре ѧл рідікъ ла вреднічіа де маре Візір.

Решід-паша прііминдѣ апої фелічітаціиле міністрілор ші а ѧналцілор фонкціонарі де фацъ, с'аѣ ѧнторс ла палатвл імперіал ка съ фіе фацъ ла інвестітвра ордінвлві Калцодетеі.

— Ам пріімит де ла Чіркасіа скрісорі каре аѣ дата де 23 Октомвріѣ.

Дѣпъ ачесте скрісорі вн корп де арміе рвс ка де вре о 25 міі оамені ѧнаінта асвпра лві Сефер-паша, че есте ашеzat лѫнгъ Сѣцеак кѣ вре о 20 міі оамені.

Фортвріле ші ѧнтъріріле църіі сѫнт тот ѧн стъпѫніреа Мвнтенілор каре фак редвте пестe тот.

Кѣ тот маршвл че факѣ ѧнаінте Рвшіі, есте де сігвр къ ачесте операціі мілітаре нѣ се вор пвтea фаче де кѣт ѧн прімъвара віітоаре, де ші Чіркасіеніі воескѣ а атака пе Рвшіі; се вор мърціні дар нѣмаі а'ї неастѫмпъра.

Невніріле каре ера ѧнтре шефіі църіі аѣ

періт ші ексістъ о вніре ші о дицелецере десъвършітъ дитре ачещі шефі ші Сефер-паша.

— М. С. І. Султанъл, воінд а мъртъріі дналта са мъцъміре амірадъдъі лорд Ліонс, пентръ нобіла са пъртаре де кънд аре команда де къпетеніе а скадреі британіче дін марea-Неврръ 'і а дървіт о мъреацъ сабіе де оноаре дмподобітъ кв бріліанте каре 'і с'а дат алалтъ-ері.

— Ферик-Кан, амбасадорвл Персіі с'а дус астъзі ла палатвл імперіал де Долма-Бакче, ші а фост пріимі дн авдієнцъ де Султанвл кървіа 'і а дифъцішат скрісоріле де креанцъ М. С. 'і а фъкут чеа маі бвнъ-воітоаре пріі міре.

— Д. конте д'Аст, къпітан де коравіе ші комісар ал Сардініі ла комісіа інтернаціонал пентръ слобода комвнікаціе а Дванъріі каре се афла ла Константінополе де къте-ва зіле, а плекат дінеа трекъть пентръ дестінаціа са.

— Челе дін вртъ новтъці де ла Мека вестеск къ чеа маі десъвършітъ лініще домнеще дн ачеастъ царъ, але кърія дрвтврі де комвнікаціе дифъцішеазъ чеа маі маре сігвранцъ. Новл шеріф, Бен Авн, есте дн ценерал стімат. (жврн. де Конст.)

Рвсіа.

Ст. Петерсвург, 30 Октомвріе.

Дін реформеле че не фъгъдвеще домніа Дмпъратвлві Александрв II, ачеea a інстрвкціеі пвбліче се паре а фі кеатъ съ ексерсеze інфлвенца чеа маі норочітъ асвпра соартеі імперівлві. Ачеастъ реформъ с'аъ інавгврат дикредінцъ́нд інспектареа скоалелор ла ніще оамені каре аъ пріімі о едвкаціе ціінціфікъ.

Маі 'наінте ачесте слвжбе нв се да де кът ла мілітарі інваліді, спре а ле ціне лок де пенсіі дн ретрацере, ші ікономісеаъ мвлте дін челе неапърат трebвінчіоасе. Не віітор, нв вор маі къдea дн асеменea абвзврі. Міністрвл Нороф a трімі маі мвлте персоане дн стреінътате ка съ стъдіеze стареа інстрвкціеі пвбліче; ші інспектеазъ дисвші дн ачест мінвт ашезъмінтеле де інстрвкціе дін Варсовіа.

— Контеле Адлерберг, пленіпотентвл нострв мілітар ла Берлін, двче рецелві Првсіеі о скрісоаре автографъ a Дмпъратвлві. Релаціиле дитре квртеа де Ст. Петерсвург ші дін Берлін сънт дін челе маі пріетенещі, де ші се асігвръ къ прінцвл Горчеакоф есте де пъ-рере a къвта съ се внеаскъ маі мвлт кв ста търіле де ал доілеа ранг але Германіі a къ-рора аліанцъ ва фі маі фолосітоаре Рвсіеі де кът ачеea a Првсіеі.

— Се асігвръ къ рецеле Оскар ал Свеціі дші пропвне де a віліта квртеа ноастръ. Се вор сілі де сігвр аічі де a параліса інфлвенца че Англітера a добъндіт авт дн вртъ ла Стокхолм; трebве съ адъогъм къ се дичеаркъ преа мвлт мвлцвміреа дитре ноі де a ведеа пе рецеле Свеціі фъкъ́нд чел дінтъіъ пас ка съ леце рапортвріле Свеціі кв але Рвсіеі.

— Контеле де Морні нв дичетеазъ де a фі аічі обіектвл челор маі марі дигріжірі a Квртіі ші a дналтеі сочіетъці. Ел a авут a квт дн вртъ маі мвлте конферінце кв прінцвл Горчеакоф; кестіа Прінчіпателор ші пвнтвріле че се ціи де дъніса, a фост обіектвл a-честор дитреведері. Се зіче маі мвлте ворбе асвпра ачестві свжет, дар нв се щіе нітік де позітів къчі аічі се тратеазъ тот-д'авна кв маре дигріжіре кестіиле політіче.

Се претінде пе лъ́нгъ ачеasta двпъ обсерваціиле фъквте къ контеле де Морні ші лордвл Воодхвze нв се въд де кът преа рар. Се ащеаптъ о ногъ a кабінетвлві енглez a-свпра Болградвлві. Австріа a ші фъкут кв-носкут кабінетвлві нострв пъреreа са асвпра ачестеі кестіі прін о нотъ діпломатікъ.

— Дн Рвсіа ес 104 скріері періодіче. Нв-мървл кърцілор імпортате дн 1855 с'а світ ла 1 міліон 191.745 волмврі; дитрекъ́нд пе ачелеа дін 1854 кв 305.320.

— Міністрвл інстрвкціі пвбліче a пвблікат рапортвл съв пентрв ресвлтатвл анвлві 1855. Дмпъратвл a скріс пе марціне, кв мъ́на са: „Чітіг кв о плъчере деосібітъ. Деа Домнвл „ка ресвлтатвл съ ръспвнзъ дорінцелор ноа-„стре.“ (жврн. де Франк.)

Франчіа.

Паріс, 1 Ноемвріъ.

Се скріе де ла Компіен:

Д. С. І. ші Р. прінцвл де Тоскана a сосіт ла палатвл де Компіен, Міеркврі ла 28 але корентеі. Д. С. І, ші Р. есте дитовъ-ръшіт де маі мвлте персоане дисемнате.

Астъзі a фост дн пъдвреа де Компіен о вънътоаре ла каре a фост фацъ ші Д. С. І. ші Р.

— Авні, ла вн чеас, чел дінтъіъ шір ал інвітаціілор a плекат дін кастел, ші сеара, нвоі інвітаці аъ ші сосіт. Д. конте де Кісілеф ші Д. барон де Брвнов, фігвреазъ дитре оаспеці ачещі съптъмъні; прекът ші прінцвл мощенітор ал Тосканеі. Се ащеаптъ асеменea ші Д. Бреніе ла дитоарчереа са де ла Неапол.

— Се чітеще дн жврналвл Прогресвл де Компіен.

Вн тімп търец фаворісеазъ лъкъ́інца квр-ціі ла Компіен ші дъ орашвлві нострв о петречере ші о веселіе екстраординаръ. Дн тоате двпъ прънzеле, алееле, пъдвреа, аша де фрвмоасъ свбт соареле де тоамнъ, сънт пліне де о мвлціме де візітаторі кълърі, пе жос ші дн тръсвръ, каре він ла Компіен ка съ вазъ о дитъ́лніре де вънътоаре саъ о презвмбларе a ММ. ЛЛ.

Міеркврі двпъ аміазі, ММ. ЛЛ. Дмпъратвл ші Дмпъръ́теаса ші тареле двкъ мощенітор ал Тосканеі, с'a дус съ візітеze Піерфон ші рвінеле сале. (жврн. де Франк.)

Марea-Брітаніе.

Лондра, 2 Ноемвріе.

Ам репродус маі наінте рефлекціиле че жврналеле Енглеze аъ фъкут асвпра артіко-лвлві дін Моніторвл вніверсал дн потріва неордъндвелілор пресіі енглezещі. Іатъ чеea че зіче асвпра ачестві свжет жврналвл Стандар-двл дін 27 Октомвріе:

Вн параграф каре с'a възвт дн Моніторвл де Вінері с'a фъкут свжетвл внор лъ́нці ко-ментарії дін партеа внора дін жврналеле noa-стре.

Ноі апровъм фіе-каре кввъ́нт дін ачеастъ плъ́нцере фъквтъ де жврналвл офічіал Франчez, ші адмірвм маі алес апелвл фъкут „ла сімцвл чел бвн ші ла лоіотатеа пополвлві Е-глez“ апел каре нв поате фі прівіт ніці тр'вн кіп ка о амерінцаре. Дін партеа нострв, вом адвче аміне чітіторілор ноцрі дін зіоа свіреі пе трон a лві Лві Наполеон, am еспрімат кв стървінцъ ачеле опініі асвпра лві.

Анарціа де каре прін кврацівл ші хо-рръреа Са аъ скъпат Франца, амерінца ре-лноі сченеле каре, ла сфършітвл веакв треквт, ші ла дичепвтвл челві квргтор, фвндасе маі тоатъ Европа дн ръсвоіъ ші челъріе. Партеа чівілізатъ a лвмеі чеі a фост протецеатъ де ачесте реле дн мвлт де опт ані, мвлцвмітъ маі мвлт дн лепчівнеі ші кврацівлві вні сінгвр om, ші поате нъдъждві ачеeaші протекціе кв тръі ачест сверан, кървіа, ворвінд omeнe се кввіне a атрібві ачеастъ фачере де Пъ́нт авем опт ані, кънд Франца нв коаптъ пентрв гвернвл парламентар пе Лві Наполеон a трebвіт съ 'л десфі-зе, преквт с'a адеверіт прін вотвріле ші треі пърці дін лъкъіторії църіі каре аъ ве пе Лві Наполеон ла трон. Дака дар веранвл актвал ал Францеі с'a сквтіт де ле інстітвціі пе каре ноі ле прецвім ат фіінд къ не am бъкврат дн паче маі мвлт вн веак ші жвтътате, ел a фъкут ачеаста слобода дивоіре кіар a пополвлві франчез.

Лві Наполеон н'a кълкат ніці о гъдвінцъ фъквтъ Франціі; ші трebве a о не, пе кънд чеі опт ані аі домніеі сале дмбвкътъціт, маі мвлт де кът се ащеа стареа сочіалъ a църеі пе каре о гвверне пополвл дін партеі a асігврат імпортенца літікъ a гвернвлві съв маі мвлт де кл че a възвт Франца вре о дат кіар дн ле челе маі стрълвчіте але лв Лвдовік саъ але челві дінтъіъ Наполеон. Ноі не че a креде къ Лві Наполеон есте о маре парте дін ачеастъ глоріе лвнці лъкъінці дн Англітера ші дигріжіреі кв a стъдіат інстітвціеі енглezещі.

Дн чеea че прівеще пъртареа внеі пре a пресіі енглеze дн прівінца Дмпърат ші a гвернвлві съв, ноі вом зіче нвмai стеа: кв лібертатеа пресіі есте вна дін твціиле ноастре ла каре есте кв непо де a адвче вре вн леак фъръ a скітва дъ дъчінъ тоатъ сістема ноастръ політікъ. са поате свпъра ші эпъра адесеа пе но нострі ші пе кіар компатріоці нострі; до есте апа де мвлт легатъ кв тоате чеі алте лібертъці але ноастре, дн кът нв по німіні съ о реформеze фъръ ревізіа тоа векі ноастре констітвціі. Ноі нв пвтем гъдві къ еа дифъцішеазъ марі дилесні менілор кв скопврі реле, дар ачест ръ поате гъсі потрівнік де кът кіар дн аче лібертате a пресіі. Трebве ка болнавл фіе сінгврвл съв доктор. Дака ліпса де тъці сілеще жврналеле a ворбі ръв де по нострі (къчі есте въдіт къ ворбіторії чеі сънт ворбіторі де ръв), ноі нв ведем леак ла ачеастъ некввіінцъ де кът свче ачестві квраціос апел че Моніторвл адре зъ „лоіотъці ші вінвлві сілц ал попо енглez.“

Ноі дорім кв сінчерітате ка ачест апе фіе авзіт. Ноі am воі съ се гъндеаскъ ч ва ші ла вртъріле че вор резвлта негре пентрв кіар інтересвріле ноастре дін оа скітваре репеде a гвернвлві саъ a дінас дн Франца. Ачеea каре ворбеск ръв де Д

леон, воеск о репѣблікъ франчезъ? ръзѣт о репѣблікъ франчезъ, ші негрешіт ленца анілор дѣпъ 1792 нѣ не дъ нічі ѣнд спре а дорі алта. Дореск еі ре-ічіреа Бѣрбонілор, саѣ ратѣра чеа дін-тъпъніт де преоці, саѣ ратѣра Орлеор? Се щіе къ Франца нѣ воеще а рбіндѣ-се нічі де ѣна, нічі де чеea-лалт. Че поате дар добѣнді чіне-ва атакѣнд ѣл лѣі Лѣі Наполеон, чел дінтѣіѣ франчез каре съ фі къѣтат а контрак-ліанцъ сінчерь кѣ Енглітера?

'ші адѣкъ амінте компатріоцій нострії ічірі е де каре ам скъпат ші фолоаселе е не бѣкѣрѣт, мѣлцѣмітъ ѣнеі аліанце е кѣ націа франчезъ; ші апоі, дака вор ръѣ ші бінеле ѣн адевърата лор ва-съ ѣнчетеze а чіті жѣрналеле каре кѣ-нтрѣ ѣн інтерес де німік, а атраце ѣра спрецѣл асѣпра сѣверанѣлѣі пополѣлѣі ez, асѣпра асѣпра сѣверанѣлѣі съѣ алес. ѣнтем чеі маі де апроапе вечіні аі Фран-отрівнічіі съі ѣн богъціе, пѣтере, іскѣ-ші ѣн тот че ѣналцъ націіле, спре а пріетені сінчері, саѣ врѣжмаші не-ѣмі. Лѣі Наполеон не дъ кѣ тоатъ ітатеа пріетешѣгѣл съѣ. Требѣе а 'л це, а кълка пріетешѣгѣл съѣ ші а лъса ор ностріі ѣртареа ачещіі стъріі де ръс-неконтеніт каре, маі мѣлте веакѣрі, а дікат дрѣтѣл чівілізаціеі, ші с'а арътат пръпъдітор ал неатѣлѣі отенеск?

(Жѣрн. де Франк.)

Варіетате.

Кішінеѣ . . . Септемѣріѣ 1856.

ре дін артіколѣл дін Газета де Москва асѣпра Басарабіеі)

ѣреі, дін потрівъ, чел пѣцін обреі Баса-се фак де бѣнъ воe кѣлтіваторі. Ам ѣмпреціѣрѣл Кішінеѣлѣі, ѣн сат де о оарте віне організат, ші але кърора кѣл-нѣ ласъ німік де доріт. Пѣтѣнтѣл пе сѣнт ашезаці, лі с'аѣ дат де ѣн богат ъітор ісраелит.

ѣн къте-ва версте де сатѣл Ріден се ѣн-ѣ тонѣментѣл лѣі Потенкін, ѣнѣлцат ѣн локѣл ѣнде ачест вестіт фаворіт ал ріні II 'ші а дат ѣлтіма ръсѣфларе. Маі ѣнкъ о леге а фаче маі наінте де а це ла ачест тонѣмент; дар рѣпці де о-еѣлъ ам ръмас ѣн сатѣл Ріден каре ес-оарте регѣлат зідіт пе о ѣнтіндере де пърці дін леге, ші каселе саѣ маі біне іле сѣнт ѣмпрѣщіате дѣпъ капрічіѣ ѣн ъ ачеастъ лѣнціте. Де ачеea авѣръ ма-невоінцъ де а гъсі каса пѣблікъ хотърѣ-ентрѣ черчетърі адміністратіве ѣн про-ie.

Локѣт ѣнде а мѣріт Потенкін се афлъ пе ѣл де ла Ріден ла Скѣлені. Потенкін ат де кінѣріле морцій еші дін тръсѣрѣ, ѣлкъ пе іарѣ ші ѣші дете ѣлтіма ре-аре. Ѣн аест лок се рідікъ о колоанъ е, пе каре есте о піатрѣ каре пе о парте інскріпціа ѣртътоаре:

„Авѣнд черѣл де ѣнвеліт ші пътѣнтѣл трѣ пат,

Ел лъсъ ачеастъ лѣте ѣн міжлокѣл кѣт-ор.“

Ші пе чеea-лалтъ: „Аічі мѣрі прінцѣл оріе Александровіч Потенкін. 5 Октом-1791.“

Ла кѣці-ва паші де ачест сімплѣ тонѣ-мент се афлъ коліба пасніклѣлѣі, каре, есте ѣн бътрѣн інвалід че пріімеще пентрѣ а ло-кѣі лѣнгъ тонѣмент 100 рѣб. ар, ачеea че 'і дъ воe а трѣі ѣн оаре каре десфътаре. А-чеастъ лініщітъ колібъ фаче ѣн маре контраст кѣ сѣвеніріле че дещеаптъ ведереа тонѣ-ментѣлѣі.

Ръмасерѣт маі мѣлт де о жѣтътате де чеас ѣнаінтеа тонѣментѣлѣі лѣі Потенкін, ворбінд де ачест от кѣріос, ші мірѣндѣ-не де пеісаціѣл че не ѣнконціѣра. Пъдѣріле ші мѣнці, лѣмінаці де фрѣтосѣл соаре ал діміне-ціі, ѣнфъцішаѣ о прівеліще адміраѣілъ.

Дрѣтѣл каре дѣче де ла Ріден ла Скѣлені ка ораш де хотар ші котерсант, аре оаре-ка-ре імпортенцъ. Де ѣтѣндоъ пърціле дрѣтѣ-лѣі пеісаціѣл есте ѣнкѣнтѣтор; ар фі кіар фъръ кѣсѣр, дака ѣн ачеастъ парте а Басара-біеі каре се плеакъ спре валеа Прѣтѣлѣі, ар фі пъдѣріле маі рарі.

Скѣлені есте ашезат пе църтѣл стѣнг ал Прѣтѣлѣі, пе хотарѣл Молдавіеі Ораш-ѣл есте фоарте фрѣтос, аре дестѣле магазіі фрѣ-тоасе ші къте-ва касе дестѣл де елеганте, о ватъ ші о карантінъ. Ла 20 версте депар-те де Іаші, Скѣлені есте ѣн ораш де а се візіта нѣмаі одатъ; транзітѣл де търфѣрі есте ѣнсетнат аколо. Котерцѣл есте ѣн мѣіні-ле овреілор каре фортеazъ маі тоатъ попѣ-лаціа лѣі, іар Рѣшіі нѣ сѣнт де кѣт атпло-іаці, солдаці карантіні ші казачі.

М'ам дѣс съ въz Прѣтѣл. Кредеам а ве-деа ѣн рѣѣ търец; нѣ есте де кѣт о ѣнтін-съ балтъ, а кърѣія маткъ есте маі тоатъ гоа-лъ неавѣнд де кѣт пѣцінъ апъ нороіоасъ. Въzѣіѣ къте-ва персоане пе чел-лалт църт, дістанца каре тъ деспърцеа де еле ера аша де мікъ ѣн кѣт пѣтеа чіне-ва ворбі кѣ ѣнле-сніре кѣ чеі де дінколо, ші кѣ тоате ачес-теа ачесте персоане ераѣ лѣкѣіторі а ѣнѣі ѣлт імперіѣ.

Ѣн рѣс ѣнчеаркъ ѣн ценерал о неспѣсъ сімціре ла ведереа хотарѣлѣі; ачеаста прові-не поате дін нерцініта ѣнтіндере а імперіѣ-лѣі: терці департе, преа департе, ші нѣмаі даі де сфѣршіт — ѣці ѣнкіпѣещі нѣ аре сфѣр-шіт ші іатъ къ де о датъ ажѣнці ла хотар. Нѣ щіѣ пентрѣ алціі, дар еѣ ѣнѣл ам ѣнчер-кат сімціреа де каре ворбеск. Ам ръмас мѣлт пе талѣл Прѣтѣлѣі непѣтѣндѣ'мі ѣнкіпѣі къ ѣн адевѣр аічі се сфѣршеск доменѣріле ца-рѣлѣі.

Де чеaлалтъ парте а Прѣтѣлѣі ѣн Мол-давіа се ѣнѣлца търецѣл кастел ал боерѣлѣі Рozновanѣ; тѣрлеле авріте стрѣлѣчеа кѣ о віе лѣмінъ ла razеле соарелѣі апѣінд, маі мѣлте кърѣце се ѣрка спре кастел, оамені тречеаѣ кълърі . . . Мі се пъреа къ прівеск а-чеастъ сченъ прінтр'о грілъ, ші мі се пъреа а се петрече департе, преа департе.

Нѣ ерам нѣмаі сінгѣр а прівi пѣтѣнтѣл стреін. Доі оамені ераѣ апроапе де міне, доі Рѣші кѣраці. Еі ераѣ лѣкѣіторі аі гѣберніеі де Ріazан. Мъ аместекаіѣ ші еѣ ѣн конвер-саціа лор ші афлаіѣ къ ераѣ дѣлгері, веніці де ла Ріazан, ші къ се ашezасерѣ ѣн Баса-рабіа ѣнде лѣкрѣл мѣіні́лор есте фоарте скѣмп. Се плътеще аічі ѣн лѣкрѣтор 1 рѣблъ ші 1 рѣб. 20 копеічі ѣн арцінт, ші кѣ тоате ачес-теа еі нѣ пѣн німік, ба німік де тот де о парте. „Ші пентрѣ че? ѣнтребаіѣ еѣ пе чел бътрѣн. — Пентрѣ къ вінѣл есте преа ефтін аічі, ѣмі ръспѣнсе ел.

А доazі ма'м дѣс съ въz тѣргѣл, каре се фаче ѣн ѣліца маре. Ера о zі де сърбътоаре ші мѣлціміea ера маре. Рѣші, Казачі, Ромѣні, Овреі, Цігані, Рѣсначі, ѣнтр'ѣн кѣвѣнт тоате семінцііле каре ѣмпопѣлеazъ Басарабіа ера фацъ. Ачеіа каре атрасерѣ маі мѣлт бъга-реа меа де сеатъ фѣсерѣ Гречіі ѣн костѣ-мѣріле лор албе ші кѣ іѣтаганѣл атѣрнат ѣнтр'о парте. Еі слѣжісерѣ ѣн баталіоанеле де волонтірі каре се ѣнісерѣ кѣ артіа рѣсеаскъ ла Дѣнъре. Ла ѣнкеереа пъчіі ачест бата-ліон фѣ слобозіт ші фіе-каре се ѣнтоарсе ѣн цара са.

Ѣнтре ачещі Гречі есте ѣн маре нѣмър де індівіде дін деосебіте попоаре славоне трі-бѣтаре Тѣрчіеі. Ѣнѣл дінтр'ѣнші, ѣн Мѣн-тенегрін, каре веа апроапе де міне, ѣмі по-весті мінѣнателе сале ѣнтѣмплърі. Нѣ въ почіѣ да де кѣт ѣнцелесѣл повестіреі сале, кѣчі кондеіѣл нѣ ар пѣтеа продѣче ѣмподо-біріле віі ші оріцінале але піторесчеі сале лімві. Ачест от ѣнаінтеа челѣі дін ѣртъ ръсбоіѣ, се ръсбоісе сѣбт ордініле Кнічанскі ѣн потріва Маждарілор. Ла ѣнчепѣтѣл челѣі дін ѣртъ ръсбоіѣ ал Рѣсіеі кѣ Тѣрчіа, ѣші лъсъ каса ші віа ші хотърѣ де а ажѣнце пѣ-нъ ла артіа рѣсеаскъ. (ва ѣрма.)

КОНСІЛІѢЛ МѢНІЧІПАЛ.

Консілѣл воінд съ десфакъ търѣцеле че аре ла брѣтъріile сале дін піаца Сфінтеі Вінері, прін лічітаціе, а ші хотърѣт зіле пен-трѣ есекѣтареа ачещіа ла 9, 10 12 але віітоа-рѣлѣі Noемвріе, ачеаста се фаче кѣноскѣт тѣ-тѣлор де обще спре щіінцѣ, ка доріторіі че вор воі але кѣмпъра съ пофтеаскъ ѣн пре-торіѣ Мѣнічіпалітѣціі спре а конкѣра ѣн арѣ-тателе зіле.

Преседінте С. Марковічі.

Nр. 3561, анѣл 1856, Noемвріѣ 1.

ЕФОРІА СКОАЛЕЛОР.

Пѣблікаціе.

Ла 3, 7 ші 10 але корентеі лѣні есте а се фаче лічітаціе ѣн канчеларіа Ефоріеі скоа-лелор пентрѣ ферѣл че требѣе а се кѣмпъра ѣн требѣінца Скоалеі де арте; доріторіі че се потѣ ѣнсърчіна кѣ предареа ачестѣі ферѣ сѣнт інвітаці а вені ла зілеле лічітаціі.

Арсаке. Поенарѣ.

3 мъжі таблъ нѣмцеаскъ.
1 ідем маі сѣпціре.
40 ока ферѣ ротѣнд.
60 ідем нѣмцеск.
15 ¼ ока сѣртъ.
3 пакетѣрі нітѣрі.
1 фрінгіе.

Nр. 1560, анѣл 1856, Noемвріѣ 1.

Се фаче де обще кѣноскѣт къ конкѣрсѣл че ера а се ціне ла 1 Септемвріѣ трекѣт пен-трѣ трімітереа а треі сколарі ка съ стѣдіе ѣн Франчіа ѣнѣл Щіінцеле натѣрале, ѣнѣл Агро-номіа, ші алтѣл Кѣнощінцеле текніче, с'а прелѣнціт пентрѣ 15 Іанѣаріѣ віітор. Конкѣр-сѣл пентрѣ Счінцеле Натѣрале ші Агрономіче, се ва фаче асѣпра Філософіеі, Історіеі Натѣ-рале, Цеометріеі, Фісічеі ші Кімієі; іаръ пентрѣ Счіінцеле Текніче, асѣпра Алцебреі Цеометріеі, Трігонометріеі, Фісічеі ші Кі-міеі.

BCU Cluj / Central University Library Cluj

Ла ачест конкурс се вор пріими нумаї ачеї сколарї карії вор фі трекут регулат тоате класеле цімнасіале, ші ку кондіціе ка ла дінтоарчере ун патріа лор съ фіе обліга̂цї а фаче пе професорŭ ун Скоалеле публіче, фіе-каре ун спечіалітатеа са.

Арсаке. Флорескŭ. Поенарŭ.

Nр. 1562, анул 1856, Noembріŭ 1.

ANUNCIURĬ.

I K. K. Сочіетате а плутіреї ку абŭр пе Дунăре.

Спре дінтжмпінаре де орї че неунцелецере, суптіскълїта Агенціе аре оноаре де а фаче кунощут, къ плутіреа пе тоатъ лїніа Дунъріі де ла Лінц пăнă ла Галацї. ва урма неунчетат, афарă нумаї дака вре-un цер ар дмпіедіка плутіреа ку тотул. Ун ачеастă прівінцă се ва луа ун бъгаре де сеамă § 75 ал публікаціеї деспре плутіреа а Вапоарелор; іар навігаціа дынтре Галацї ші Одеса, ші ку плутіреа дунă таріфă, а дунчетат ункă дін 25 а трекутеї лунї прекум с'а маї фъкут кунощут.

Кътре ачеаста се маї публікă ку ачест прілецїŭ, къ дін прічіна апелор мічї, пасацері сосінд ла Рушава, уртеазă а пъръсі Вапорул ші съ континуеще о мікă дістанцă де друм пе ускат, дін каре ачеаста, фіреще кă лї се ва прічіни о мікă зăбавă ун кълторіа лор. Пріімірea мърфурілор унсă, nu ва дунчета де о катдатă нъдъждуіндусă ку стареа апелор се ва дмбунătăцї ун курунд; дар пе лăнгă ачеаста, не кăт ва дура каламітатеа де акум ун фіінцă каре дмпіедікă атăт де мулт кіар транспортул мърфурілор, nu се ва путеа да нічї о дукредінцаре суут вре о ръспундере деспре предареа ку сорок хотărăт а зіселор мърфурї.

Агенціа а I. K. K. Сочіетăцїі прівелецїатă пентру плутіреа пе Дунăре ку Абŭр.

Букурещї, 1856, Noembріе 4.

BIBLIOGRAFIE.

[364] A еші акум de суут тіпарŭ:

Kartea Skolarilor

саŭ

КРІСТОМАТІЪ РОМАНО-ФРАНЧЕСЪ,

пентру ученă Коллецїелорŭ, алŭ скоалелорŭ ші Інстітутелорŭ de амбе-сексе, de D. ANTONIN ROQUES, професоре de лімба франчесă ун цімназіул din Букурещї. — Прецул унуї ексемпл. 3 ½ сфанцї. — Се афлă de вынзаре ла лібреріа A Daniilopolu, страда Колцїі Nр. 27. 2

[361] Се адуче ла кунощінца опорабілеї комунітăцї, къ:

UNIKUL KALENDAR

че авем калкулат маї бине de кăцї ва анї ункоачї de D-luĭ **I. GORJAN**, се афлă суутă тіпарŭ ші пентру анулŭ віиторŭ **1857**, ші ва еші ла луміна негрешіт пăнă ла 8 **Noembріŭ**, denuindu-se ун тоталŭ спре вынзаре ун Букурещї ла лібраріа-поă **IOAN СОЧЕК** ші **КОМП.** лăнгă каселе луї Барон Маїтан пе страда Могошоаеї, ші маї пе ла тоате лібрăріile капіталеї.

Ун Краіова ла D-лор Марін Кіцу Константінескŭ.

Ун Пітещї ла D-luĭ Костаке Топкулескŭ.

Ун Рăмнікŭ Вălчії ла D-luĭ Анастас Боіческŭ.

Ун Плоещї ла Domnii Хаці Поліхрон, ла D.luĭ Хаці Ніцă Пітішă, ші ла D-luĭ Дăмітраке Брашовеанă; іар ун Іашї ла D-лор Кофрескŭ, Петрїні ші ком

Адăоціріле ун ачест календар се сокотеск а фі de un інтерес deосебіт пентру тот чітіторул; іар прецул un сфанцїх. 3

(347) Суут-дисемнатул am онорат а фаче кунощут дналтеї нобілімї ші онор. публік, къ ставіліментул meŭ ку марфа de бъкъніе ку de a мъруntul ші ку pidikata, din страда Хануluĭ Zamфір, прекум асеменеа ші ставіліментул de manuфактурă Енглезеаскă ші табле de Zink din вестіта фабрікă de Белціа, л'am стрăмутат копчентрăндуле тоате ун магацінул чел noŭ din страда Кавафілор, viz-a-vi de піацă рămітă Пăшкъріа. Прієтенії каре ун курс de тімп маї унделанцат маŭ онорат ку пресенца ші комісіоанеле Дăмneулор. Асеменеа сăнт ругацї ші акум a mă онора, unde вор афла ексактітате ші неzъбавнікă трімітере a мърфурілор, прецурїле челе маї конвенабіле прекум ші калітатеа мърфурілор чеа маї перфектă, маї ку осебіре ун фелул мърфурілор de бъкъніе, прекум: кафеа, zахар, ром, unt-de-лемнурїле de масă челе маї курате, ші un фел de Zink de Белціа de ун велїторї, вестіт пентру молічіунеа са. Ставіліментул есте хотărăт a binde мърфурї ку pidikata ші ку мурунтă, сумăнурї de стеарін din фабріка Apollo чеа маї вестітă din Biena.

Кіріак Пантă Кіровічї.

ЕПІТРОПІА СПІТАЛУЛУЇ БРЪНКОВЕНЕСК ШІ А БІСЕРІЧІ DOMNIЦІ БЪЛАШІ

Пентру мъреа пăдурі дунă мошіа Белчугă суд Ілфов, пропріетатеа бісерічі Domniцї Бълаші, фіind къ ла 10 але ачещії лунї Октомвріе п'аŭ фост ундеструї конкурецї, саŭ атăнат сорокă ла 15 але віиторулуї Noembріе, кănd атунчї ва луа сфăршіт мезатул. Доріторії се вор адуна ун капцеларіа Спіталулуї Брăнковеческ ла сорокул дисемнат. 1

Ун капул улїцїі францозещї, дынтре Цімнасіул націонал ші каселе D. Белу, се афлă de вынзаре un прісос de лемне. Стăнжінул 2 ½ галбенї. 2

[348] Мошіа Поду-Бурбіерулуї, din жудецул Дăмбовіца, пропріетатеа D-luĭ клучерулуї Глігоре Філіпеску есте de вынзаре; доріторії се вор арăта ла лъкуінца дăмісале че есте пе подул Могошоаеї ун каселе ръпотатулуї логофăт Ніколае Філіпескă. 1

(350) Un пăтерос асортіment de екіпацїурї nuoї de Biena, din челе маї модерне ші маї елеганте, аŭ сосіт акум іарăшї ун Ремица Domnului Скурті, страда Сфінцілор Апостолї, Nр. 38. Ачесте екіпаце фіind de фелурї ун фасоане, dună чеа маї noă фортă englezeaскă, ші се вынd ne diферіте прецурї moderate. 1

(366) Партеа din мошіа Костещії, din жудецул Арецеш, пропріетатеа D-еї КК. Султані Фълкоенчі, есте de вынзаре охавнік; доріторії се пот адреса ла D-еї пропріетара ун тоате зілеле пăнă ла amiazї, ун каселе D-еї логофетеаса Маріа Фълкоіуну. 3

(363) Каселе D-luĭ Алеку Слътіеану din Батіще ку Nр. 1, віzaві de пенсіону Менелоті, аванд ункъперї un салон маре, ші шасе одăї і un антре маре, шопрон de доă трăсурї, гражd de 4 ші маї мулцї de ва вреа, deосебіт ші одае de zітіŭ, бъкътъріе, авănd ші курте ку калдăрăмă ле аре ункіріате D. Папазолу; чіне ва фі dopi de a ле луа ку кіріе de акум de ла Ст. Dimi се ва адреса кіар ла пăшітул кіріаш че шеде тр'ăнселе.

(362) Каса Ун пăлцїтеї Сале Прінцулуї Mi binde спре тъере пăдурі ле мошіілор Ун. Сале, рещї ші Чăтацї.

Мăцерії пот остені съ вазă ачеле пăдурі, апої се вор ункелеце de прец ун капцеларіа сеї ун Букурещї.

[359] Мошіа Білчурені. din Ж. Дăмбо пласа Іаломіцїі, алтурї ку мошіа Кожаска, departare de Букурещї de доă посте, се de pendă, ункреунă ку пăдуреа dună ачеастă ун тъере; летнеле че се гъсеск сăнт de сă жінă; доріторії се вор арăта D. Георге Ка лее, лăнгă Комісіа de верде, саŭ ла пропріе мошіеї че се афлă ку шедереа ла сатул Л лещї ла шеепцурї.

Ла D. Франц візітіу че шаде ун каселе D Петровічї песте друм de Вілара, аŭ сосіт мулте трăсурї din чеа маї вестітă фабрікă din пă, унсă: доă карете noї una пентру треї пер не ку прец фікс de 170 галбенї, ші чеа пентру патру персоане ку прец de 180 галб ші се вынце ку unt-de-лемн, o кабріолетă de галбенї, un фаітон ку 140 de галбенї, ші реке хатурї ку 12 галбенї.

(354) Есте o dămă din Трансілванія ші реще a інтра ла o касă опорабілă, ка еконо ла копіі саŭ ла орі-че; ворбеще немцеще, ро неще ші лімба полонезă; доріторії се вор ад ла Редакціе.

ЛА МАГАЗІНУЛ NOŬ

ку мърфурї de спіцъріе, матеріа ші колорї

суут фірма

КЪЧІУЛЕСКУ ШІ МІНКУ

LA SOARE

Песте друм de пълъріа маре пе подул М шоаеї, а сосіт маї мулте артіколе, прекум: С деле de Італія, Сарделе Францозещї, Трăфел пере ку окаоа, Ботбоане Енглезещї, Пом zахарісіте, кашурї, салатурї de Сібіŭ ші Вер лікер de Цара Мараскіно, ванілие Анізут de A стердам, Оранже ш. а. Пестецї de Брашов, Пресбург ші Малага, Макароане Неаполітане, Р Жамаїка, Чеаї, Бъліон, Zахар, Кафеле, Чоко Вонселї пентру черуіт скăndурїле, Черпеалă a zopin, Unt-de-лемн Францозеск ку окаоа ші бутелчї, Unt de mirdale, Парфум ку дратă, mineрале Adelheits, Selter ші Швалаінгър, ші a асеменеа артіколе неапърат требуінчоасе ка ун калітате бунă ші ку прецурї moderate.

(367) Мошіа Сорділа чеї зіче ші Лътотеа din жудецă Бръіла, ун търіме de 2128 погоа се dă ку apendă de ла віиторул Сф. Георге кътре пропріетарул съŭ D. Георге Страволка локуеще пе улїца каре мерце din подул Кал ла Філарет лăнгă алтарул Бісерічії Ст. Ніколае.

Редактор А. Z. Каркалеки.